

领土收复主义与意大利性 (italianità)

Dr Alexander Ressos, TEP

Attorney-at-Law (Switzerland), Solicitor (Hong Kong),

Solicitor (England & Wales)

Olivetti 被驱逐一事，表明联邦当局出现了一种新的敏感性。统一后的意大利民族主义主要着眼于仍属奥地利的特伦托和的里雅斯特，偶尔也指向瑞士的意大利语山谷地区。《瑞士历史词典》

(Dizionario storico della Svizzera) 认为，继第 C.I 章所述 1798 年加入奇萨尔皮纳共和国的尝试失败之后，十九世纪的提契诺州并不存在重大的意大利收复主义运动。¹然而，在第一次世界大战前的几年里，出现了带有强烈亲意大利情绪的少数派立场，意大利作家如 Giuseppe Prezzolini 于 1912 年介入了关于意大利语瑞士地区身份认同的讨论。许多提契诺人所关切的，是捍卫其 *italianità* (意大利性)，以抵御该词典所称的 “*penetrazione demografica ed economica alloglotta*”，即圣哥达铁路开通后德语瑞士人在人口和经济上的渗透。²期刊 *L'Adula* 于 1912 年 7 月 4 日由 Teresa Bontempi 和 Rosetta Colombi 在语言学家 Carlo Salvioni 的支持下创办，表达了最激进的亲意大利立场，直至 1935 年被联邦委员会下令停刊。³对联邦而言，其教训在于：意大利语边境地区曾是逃离本国政府的意大利人的避难所，但也可能成为一个自称代表全体意大利人的意大利国家施加影响的渠道。第 D.I 章将这段历史延续至法西斯时期届时墨索里尼的收复主义压力与提契诺州意大利反法西斯流亡者的存在，以相反的方式重现了 1850 年代的格局。到 1914 年，避难所的历史已经走完了一个轮回。提契诺州仍在接纳来自意大利的政治流亡者，但他们如今是社会主义者、无政府主义者，后来又

领土收复主义与意大利性 (*italianità*)

是反法西斯人士，而瑞士当局对待他们的谨慎态度，是由六十年的外交经验所塑造的。

时期 提契诺州的流亡者 联邦的典型应对 1821–1847 烧炭党人、皮埃蒙特人、州一级容忍，1823 年和 1836 年的 *Fremdenkonklusa Giovine Italia*（青年意大利）1848–1859 伦巴第民主派、远离边境的拘禁、志愿者、逃兵 1853 年后的驱逐 1860–1870 马志尼派、共和派 监视，有限干预 1869–1914 无政府主义者、社会主义者 监视，1881 年、1895 年、1898 年、1912 年的驱逐

资料来源：见本章所引文献。⁴

1 注释

1. Silvano Gilardoni, “Irredentismo”, 载 DSS, 2008 年 8 月 21 日版本, <https://hls-dhs-dss.ch/it/articles/017428/2008-08-21/> (2026 年 10 月 4 日查阅)。
2. Gilardoni, “Irredentismo” (见上文)。
3. Gilardoni, “Irredentismo” (见上文), 将 L'Adula 作为 “posizioni minoritarie di forte italo filia” 的例证; Silvano Gilardoni, “Adula, L”, 载 DSS, 2003 年 3 月 7 日版本, <https://hls-dhs-dss.ch/it/articles/024590/2003-03-07/> (2026 年 10 月 5 日查阅), 关于其创办、其编辑 (“fondato e redatto da Teresa Bontempi e da Rosetta Colombi”)、其自 1912 年 7 月 4 日至 1935 年 8 月 3 日的出版以及联邦委员会对其的查禁。

4. 该表概括了前文各节所引的资料；驱逐年份分别指 Malatesta（1881 年）、Gori 及其同伴（1895 年）、伊丽莎白皇后遇刺后采取的措施（1898 年）以及 Olivetti（1912 年）。

仅供一般参考。本文不构成法律或税务意见，不能替代针对个案的专业意见，亦不建立律师与客户关系。本文反映截至 2026 年 9 月的法律状况。

在线版本: cn.helveticaregister.com/lugano-irredentism-and-italianita